

INCREMENTAL ENCODERS



INCREMENTAL ENCODERS



Ordering information

| Туре | Part no. |
|------------------|----------|
| DFS60S-BDOK01024 | 1069536 |

Other models and accessories -> www.sick.com/DFS60S_Pro





Detailed technical data

Safety-related parameters

| Safety integrity level | SIL 2 (IEC 61508), SILCL2 (IEC 62061) ¹⁾ |
|---|---|
| Performance level | PL d (EN ISO 13849) ¹⁾ |
| Category | 3 (EN ISO 13849) |
| PFH _D : Probability of dangerous failure per hour | 1.7×10^{-8} ²⁾ |
| T _M (mission time) | 20 years (EN ISO 13849) |
| Safety-related measuring step | 0.09°, Quadrature analysis |
| Safety-related accuracy | ± 0.09° |

¹⁾ For more detailed information on the exact configuration of your machine/unit, please consult your relevant SICK branch office.

2) The values displayed apply to a diagnostic degree of coverage of 99%, which must be achieved by the external drive system and 95 °C operating temperature.

Performance

| Sine/cosine periods per revolution | 1,024 |
|------------------------------------|--|
| Measuring step | 0.3 ", For interpolation of the sine/cosine signals with e.g. 12 bit $^{\rm 1)}$ |
| Integral non-linearity | Typ. \pm 45 " (without mechanical tension of the stator coupling) |
| Differential non-linearity | ± 7 ″ |

¹⁾ Not safety-related.

Interfaces

| Communication interface | Incremental |
|--------------------------------|------------------------|
| Communication Interface detail | Sin/Cos ¹⁾ |
| Initialization time | 50 ms ²⁾ |
| Output frequency | ≤ 153.6 kHz |
| Power consumption | ≤ 0.7 W (without load) |
| Load resistance | ≥ 120 Ω |

 $^{1)}$ 1.0 V_{SS} (differential).

 $^{\rm 2)}$ Valid signals can be read once this time has elapsed.

INCREMENTAL ENCODERS

Electrical data

| Connection type | Cable, 8-wire, universal, 1.5 m ¹⁾ |
|---|---|
| Supply voltage | 4.5 32 V |
| Reference signal, number | 1 |
| Reference signal, position | 90°, electronically, gated with Sinus and Cosinus |
| Reverse polarity protection | ✓ |
| Protection class | III (according to DIN EN 61140) |
| Short-circuit protection of the outputs | ✓ ²⁾ |

¹⁾ The universal cable connection is positioned so that it can be laid in a radial or axial direction without any kinks. UL approval not available.

 $^{2)}$ Short-circuit to another channel or GND permitted for max. 30 s. In the case of U_S \leq 12 V additional short-circuit to U_S permitted for max. 30 s.

Mechanical data

| Mechanical design | Blind hollow shaft |
|--------------------------------|---|
| Shaft diameter | 10 mm With feather key |
| Weight | Approx. 0.25 kg ¹⁾ |
| Shaft material | Stainless steel |
| Flange material | Die-cast zinc |
| Housing material | Aluminum die cast |
| Start up torque | ≤ 0.8 Ncm (+20 °C) |
| Operating torque | ≤ 0.6 Ncm (+20 °C) |
| Permissible movement static | ± 0.3 mm (radial) ± 0.5 mm (axial) |
| Permissible movement dynamic | ± 0.05 mm (radial) ± 0.1 mm (axial) |
| Operating speed | ≤ 6,000 min ^{-1 2)} |
| Moment of inertia of the rotor | 56 gcm ² |
| Bearing lifetime | 3.6×10^9 revolutions ³⁾ |
| Angular acceleration | ≤ 500,000 rad/s² |

 $^{\mbox{\ 1})}$ Based on encoder with male connector.

 $^{2)}$ Allow for self-heating of approx. 3.0 K per 1,000 rpm regarding the permissible operating temperature.

³⁾ On maximum operating speed and temperature.

Ambient data

| EMC | According to EN 61000-6-2, EN 61000-6-3 and IEC 61326-3-1 |
|-------------------------------|---|
| Enclosure rating | IP65 (IEC 60529) ¹⁾ |
| Permissible relative humidity | 90 % (Condensation not permitted) |
| Operating temperature range | -30 °C +85 °C ²⁾ |
| Storage temperature range | -30 °C +85 °C, without package |
| Resistance to shocks | 100 g, 6 ms (EN 60068-2-27) ³⁾ |
| Resistance to vibration | 30 g, 10 Hz 1,000 Hz (EN 60068-2-6) |

¹⁾ With male connector and mating connector fitted minimum IP65.

 $^{2)}$ Allow for self-heating of approx. 3.0 K per 1,000 rpm regarding the permissible operating temperature.

³⁾ Checked to operation with vector length monitoring.

INCREMENTAL ENCODERS

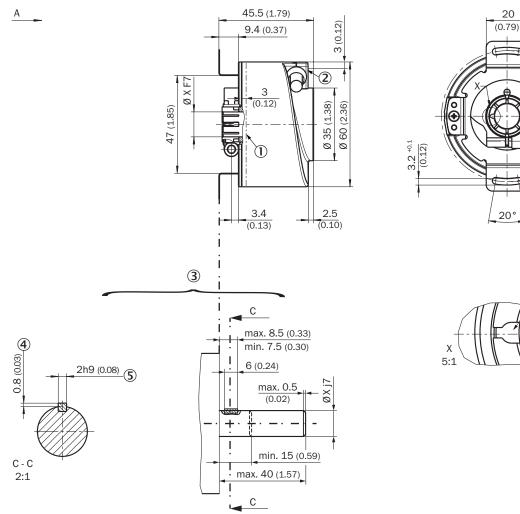
Classifications

| eCl@ss 5.0 | 27270501 |
|----------------|----------|
| eCl@ss 5.1.4 | 27270501 |
| eCl@ss 6.0 | 27270590 |
| eCl@ss 6.2 | 27270590 |
| eCl@ss 7.0 | 27270501 |
| eCl@ss 8.0 | 27270501 |
| eCl@ss 8.1 | 27270501 |
| eCl@ss 9.0 | 27270501 |
| eCl@ss 10.0 | 27270501 |
| eCl@ss 11.0 | 27270501 |
| eCl@ss 12.0 | 27270501 |
| ETIM 5.0 | EC001486 |
| ETIM 6.0 | EC001486 |
| ETIM 7.0 | EC001486 |
| ETIM 8.0 | EC001486 |
| UNSPSC 16.0901 | 41112113 |
| | |

Ø 63 ±0.2 (2.48) Ø 72 ±0.3 (2.83)

(6)

Dimensional drawing (Dimensions in mm (inch))



① Operating temperature measuring point (freely selectable, around the housing surface area in each case, approx. 3 mm away from flange)

② Measuring point vibration (respectively at the housing face. approx. 3 mm away from the cover edge)

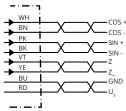
③ Attachment specifications

④ Max. 0.4 at Ø 5/8"

5 Feather key DIN 6885-A 2x2x6

6 Feather key groove

PIN assignment



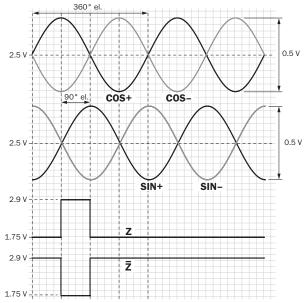
| PIN Male connector M12, 8-pin | PIN Male connec- tor M23, 12-pin | Wire colors (ca- ble connection) | Signal | Explanation |
|----------------------------------|--|-------------------------------------|--------|-------------|
| 1 | 6 | Brown | - COS | Signal wire |

INCREMENTAL ENCODERS

| PIN Male connector M12, 8-pin | PIN Male connec- tor M23, 12-pin | Wire colors (ca- ble connection) | Signal | Explanation |
|----------------------------------|--|-------------------------------------|----------------|--|
| 2 | 5 | White | + COS | Signal wire |
| 3 | 1 | Black | - SIN | Signal wire |
| 4 | 8 | Pink | + SIN | Signal wire |
| 5 | 4 | Yellow | | Signal (do not use for safety operating mode) |
| 6 | 3 | Violet | Z | Signal (do not use for safety operating mode) |
| 7 | 10 | Blue | GND | Ground connection |
| 8 | 12 | Red | U _S | Supply voltage (volt-free to housing) |
| - | 9 | - | N.C. | Not assigned |
| - | 2 | - | N.C. | Not assigned |
| - | 11 | - | N.C. | Not assigned |
| - | 7 | - | N.C. | Not assigned |
| Screen | Screen | Screen | Screen | Screen connected to en- coder housing Screen connected to housing on encoder side. Connected to ground on control side. |

Diagrams

Signal SIN/COS before differential generation



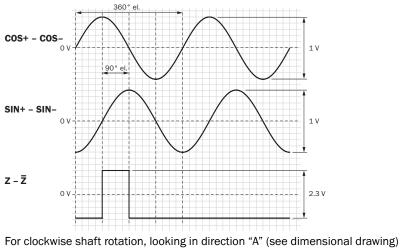
For clockwise shaft rotation, looking in direction "A" (see dimensional drawing)

| Signal | Interface signals | Signal before differ- ential generation At load 120 Ω | Signal offset |
|--------|----------------------|---|---------------|
| + SIN | Analog, differential | 0,5 V_{SS} ± 20 $\%$ | 2,5 V ± 10 % |

INCREMENTAL ENCODERS

| Signal | Interface signals | Signal before differ- ential generation At load 120 Ω | Signal offset |
|-------------------------|----------------------|---|---------------|
| - SIN + COS - COS | | | |
| Z Z_ | Digital differential | Low: 1,75 V \pm 15 %, High: 2,90 V \pm 15 % | |

Signal SIN/COS after differential generation



| Supply voltage | | Output |
|----------------|----------------------|--------|
| 4,5 V 5,5 V | Sin/Cos 1.0 V_{PP} | |
| | | |

SICK AT A GLANCE

SICK is one of the leading manufacturers of intelligent sensors and sensor solutions for industrial applications. A unique range of products and services creates the perfect basis for controlling processes securely and efficiently, protecting individuals from accidents and preventing damage to the environment.

We have extensive experience in a wide range of industries and understand their processes and requirements. With intelligent sensors, we can deliver exactly what our customers need. In application centers in Europe, Asia and North America, system solutions are tested and optimized in accordance with customer specifications. All this makes us a reliable supplier and development partner.

Comprehensive services complete our offering: SICK LifeTime Services provide support throughout the machine life cycle and ensure safety and productivity.

For us, that is "Sensor Intelligence."

WORLDWIDE PRESENCE:

Contacts and other locations -www.sick.com



Online data sheet

